



**PRIJEVOZ PUTNIKA I ROBE ŽELJEZNICOM, III tromjesečje 2016. godine**  
**RAIL TRANSPORT OF PASSENGERS AND GOODS, 3<sup>rd</sup> quarter 2016**

**U željezničkom putničkom prijevozu** u periodu VII-IX 2016. godine prevezeno je ukupno 64.697 putnika i ostvareno 3.419.336 putničkih kilometara, što je u odnosu na isti period 2015. godine manje za 29,0% prevezenih putnika, a ostvareni putnički kilometri manji su za 48,2%.

Od toga, u unutrašnjem putničkom prijevozu broj prevezenih putnika manji je za 29,2%, a ostvareni putnički kilometri manji su za 48,6% u odnosu na isti period 2015. godine.

U međunarodnom putničkom prijevozu broj prevezenih putnika manji je za 21,0%, a ostvareni putnički kilometri manji su za 37,1% u odnosu na isti period 2015. godine.

**U željezničkom teretnom prijevozu** u periodu VII-IX 2016. godine prevezeno je 2.296.328 tona robe, a ostvareno je 197.666.105 tonskih kilometara, što je u odnosu na isti period 2015. godine manje za 0,9% tona prevezene robe i manje za 15,2% tonskih kilometara.

Od toga, u unutrašnjem teretnom prijevozu prevezeno je više za 2,4% tona robe, a ostvareni tonski kilometri veći su za 2,3% u odnosu na isti period 2015. godine.

U međunarodnom teretnom prijevozu prevezeno je manje za 3,0% tona robe, a ostvareni tonski kilometri manji su za 16,1% u odnosu na isti period 2015. godine.

*The total number of passengers transported in rail transport in period July – September 2016 was 64,697 passengers and 3,419,336 passenger – kilometres realised, in relation to same period 2015 it is less for 29.0% in transported passengers, while the number of passenger - kilometres less for 48.2 %.*

*Of which, number of passengers in the national passenger transport less for 29.2% and realized passenger - kilometers less for 48.6% in relation to same period 2015.*

*Number of passengers in international passenger transport less for 21.0% and realized passenger – kilometres less for 37.1% in relation to same period 2015.*

*In freight rail transport in July – September 2016 transported 2,296,328 tonnes of goods and 197,666,105 tonne – kilometres realised. Realised transported of goods less for 0.9% and less for 15.2% in tonne – kilometres in relation to same period 2015.*

*Of which, number of transported tonnes of goods in national freight transport rose by 2.4% and realized tonne – kilometres rose by 2.3% in relation to same period 2015.*

*Number of transported tonnes of goods in international freight transport less for 3.0% and realized tonne – kilometres less for 16.1% in relation to same period 2015.*

**PRIJEVOZ PUTNIKA I ROBE ŽELJEZNICOM, III tromjesečje 2016.**  
*RAIL TRANSPORT OF PASSENGERS AND GOODS, 3rd quarter 2016*

000

	III tromjesečje 3rd quarter 2016	I - IX 2016	Index VII-IX 2016 IV-VI 2016	Index VII-IX 2016 VII-IX 2015	Index I-IX 2016 I-IX 2015
--	--	----------------	------------------------------------	-------------------------------------	---------------------------------

**PRIJEVOZ PUTNIKA ŽELJEZNICOM**  
*RAIL TRANSPORT OF PASSENGERS*

<b>Prevezeni putnici, ukupno</b> <i>Passengers carried, total</i>	65	188	101,4	71,0	71,7
Un utrašnji prijevoz <i>National transport</i>	63	184	101,8	70,8	71,1
Međunarodni prijevoz <i>International transport</i>	2	4	88,2	79,0	109,9
<b>Putnički kilometri, ukupno</b> <i>Passenger-kilometers, total</i>	3.419	9.642	102,0	51,8	55,8
Un utrašnji prijevoz <i>National transport</i>	3.251	9.111	106,6	51,4	54,3
Međunarodni prijevoz <i>International transport</i>	168	531	55,8	62,9	105,0

**PRIJEVOZ ROBE ŽELJEZNICOM**  
*RAIL TRANSPORT OF GOODS*

<b>Prevezena roba, ukupno tona</b> <i>Goods carried, total tonnes</i>	2.296	6.522	101,1	99,1	98,2
Un utrašnji prijevoz <i>National transport</i>	1.569	4.486	100,0	102,4	103,1
Međunarodni prijevoz <i>International transport</i>	727	2.034	104,0	97,0	90,8
Tranzit <i>Transit</i>	-	2	-	-	4,1
<b>Tonski kilometri, ukupno</b> <i>Tonne-kilometers, total</i>	197.666	565.153	97,6	84,8	85,4
Un utrašnji prijevoz <i>National transport</i>	63.655	166.038	106,0	102,3	92,0
Međunarodni prijevoz <i>International transport</i>	134.011	398.499	94,4	83,9	85,5
Tranzit <i>Transit</i>	-	616	-	-	4,1

**Napomena: Prethodni podaci**  
*Note: Preliminary data*

## METODOLOŠKA OBJAŠNJENJA

### PRIJEVOZ I SKLADIŠTENJE

#### Izvor i metode prikupljanja podataka

Podaci o željezničkom prijevozu robe i putnika dobiveni su iz istraživanja Tromjesečni izvještaj o željezničkom prijevozu (obrazac SA-ŽE/T).

#### Jedinice posmatranja

Jedinice posmatranja u željezničkom prijevozu su poslovni subjekti registrirani prema KD BiH 2010 u području H, u razredu: 49.10 - Željeznički prijevoz putnika, međugradski i 49.20 – Željeznički prijevoz robe.

#### Definicije

##### Željeznički prijevoz

Svako kretanje robe i/ili putnika pri kojem se koristi željezničko vozilo na datoj željezničkoj mreži.

##### Unutrašnji željeznički prijevoz

Željeznički prijevoz između dva mjesta (mjesta utovara/ukrcaja i mjesta istovara/iskrcanja) smještenih u istoj zemlji.

##### Međunarodni željeznički prijevoz

Željeznički prijevoz između dva mjesta (mjesta utovara/ukrcaja i mjesta istovara/iskrcanja) u dvije različite zemlje.

##### Željeznički tranzit

Željeznički prijevoz kroz zemlju između dva mjesta (mjesta utovara/ukrcaja i mjesta istovara/iskrcanja) izvan te zemlje.

##### Željeznički putnik

Svaka osoba, isključujući članove osoblja vlaka, koja putuje željezničkim vozilom.

##### Željeznički putnički kilometar

Jedinica mjere koja predstavlja prijevoz jednog putnika željeznicom na udaljenosti od jednog kilometra.

##### Roba prevezena željeznicom

Bilo koja roba koja se prevozi željezničkim vozilom.

##### Željeznički tonski kilometar

Jedinica mjere robnog prijevoza koja predstavlja prijevoz jedne tone robe željeznicom na udaljenosti od jednog kilometra.

## NOTES OF METHODOLOGY

### TRANSPORT AND STORAGE

#### Source and methods of data collection

Data on railway transport of passengers and goods are collected by using the reporting method through Quarter report of Railway Transport (SA-ŽE/T).

#### Reporting units

Reporting units in railway transport are business entities classified in the Register of Business Entities under CA section H, group: 49.10 - Rail transport of passengers, interurban and 49.20 – Rail transport of goods.

#### Definitions

##### Railway transport

Any movement of goods and/or passengers using a railway vehicle on a given railway network.

##### National railway transport

Railway transport between two places (a place of loading/ embarkation and a place of unloading/disembarkation) located in the same country.

##### International railway transport

Railway transport between two places (a place of loading/ embarkation and a place of unloading/disembarkation) in two different countries.

##### Rail transit

Railway transport through a country between two places (a place of loading/embarkation and a place of unloading/ disembarkation) outside that country.

##### Rail passenger

Any person, excluding members of the train crew, who makes a journey by rail.

##### Rail passenger-kilometre

Unit of measure representing the transport of one rail passenger by rail over a distance of one kilometre.

##### Goods carried by rail

Any goods moved by rail vehicles.

##### Tonne-kilometre by rail

Unit of measure of goods transport which represents the transport of one tonne of goods by rail over a distance of one kilometre.

**Izdaje Federalni zavod za statistiku FBiH, 71000 Sarajevo, Zelenih beretki 26**  
*Published by the Institute for Statistics of FBiH, 71000 Sarajevo, Zelenih beretki 26*

**Telefon/Phone: +387 (33) 20 64 52, Fax: +387 (33) 22 61 51**  
Elektronska pošta/E-mail: [fedstat@fzs.ba](mailto:fedstat@fzs.ba), Internetska stranica/Web site: <http://www.fzs.ba>

**Odgovara: Dr Emir Kremić, direktor**  
*Person responsible: Emir Kremić, PhD, Director General*

**Saopćenje pripremili: Sanja Ambrožić, Elvira Ramić**  
*Prepared by: Sanja Ambrožić, Elvira Ramić*

**Molimo korisnike da pri korištenju podataka navedu izvor**  
*Users are kindly requested to state the source*

**Podaci iz ovog saopćenja objavljuju se na internetu**  
*First Release data are published on the Internet*